

Releiwis Karaliūcziuje
kas Sereba išdūdamas kas-
toj' ant bile fokio Pūsto
apsteliotas su Pūstpinin-
geis ant Bertainio Metū
4 Egr. 9 Pf.

Releiwis

Sey kufai del Releiwio
Kunigui Kurpacziui kę
rašyti norėtu, tay jo Gro-
mata ji rgs Karaliūcziuje
Löbenichtshes Hospi-
tal N° 1.

Karaliūcziiaus Broliams Lietūwiniškams Žinēs parnešgs.

N° 14.

Karaliūcziuje. 8. Aprill.

1857.

Lyfoje Penyczioj.

Evangelija: Matt. Perff. 26 bey 27. — Mark. Perff.
14 bey 15. — Luk. Perff. 22 bey 23. — Jono
Perff. 12 iki 19.
Gromata: Jėz. 53. Perff.

1. Welųfū Szwentėje.

Evangelija: Mark. 16, 1—8.
Gromata: 1 Kor. 5, 6—8.

2. Welųfū Szwentėje.

Evangelija: Luk. 24, 13—35.
Gromata: Darb. Apaft. 10, 34—41.

Trumpas Įsguldimas Prarako Jėzaijofiaus.

Wiešpaties Pasigodimas del sawo Wyniczjōs.

Perff. 5, 1—7.

Szitas penktasis Perffyrimas, tai trecziasis Prarakawimas
Prarako Jėzaijofiaus ir yra labay graudūs. Pradžioje liudija
Prarakas per gražų Prilųginiū apie Diewo didę ir kancę
Meilę, sawo Žmonėms išroditaję; jis parodo potam, kad pitas
Kancumas galiūsey pasiliauti ir Kerštui Wietę padūti turēsę,
ir baigia fitę Prarakawimę šefis Kartus tų skaudų Jodi:
Wēda! Wēda! Ištardams. Szitas Prarakawimas bey Meilės
Įsklūbijimas pritiūka ir mums ant Wymastimo, ypaczey fime
Malonės Gzėsę Kencėjimo bey Priškėjimo musū Pono Jėzaus,
nēsa tame mums Ponas Diewas fita sawo Meilę ne tik kaip
sename Testamente apjato ir pažada, bet tiesiog parodo ir prišulo:

Perffm. 1. Geray, aš pagiedosu sawo Wyl-
mamjam Giesmę sawo Dėdziaus (mylimo Gentiēs arba
Prieteliaus) apie jo Wynkalni. Mano Mielas turėjo
Wynkalni rėbjoj Wietoj.

Prarakas pradeda sawo Pabarimo Liudinę Prilųginiū;
o tai todē, idant tai girdintiesi to Jodzio Leispybē jū weikiaus
įpazintu ir taijēi sawo Szirdi atwertu. Lyg fitokiū Wudu pra-
dėjo sawo Graudenimo Jodi Prilųginiū ir Gidono Sunus Jo-
tams priēš Silemitus (Kn. Walb. Perff. 9.), Prarakas Natonas
priēš Dewidę, 2 Jom. 12. Perff., o ir pats Pons Jėzus tok-
tai daro labay daug Sykiū, ir wartoj tų Prilųginiū apie Wyn-
kalni, Wyniczjā ir Wynmēdē tuleropu Wudu (kaip antay ir
Matt. 20. bey 21. Perff.). — Prarakas nor Giesmę giedoti; jo
Wylimas fita tai yra Diewas Zebao patfai, kufai Izraēliui wi-

sokiū Wudu apšreikše ir potam i Sawajē atėidams Kunu patfojo,
tai yra Mesijofius arba Kristus; jo Dėdzius tai tas patfai
Wylimas. Tas Jodis i lietuwiskajē Kalbā išwercziant ne geray
patropits. Prarakas ebreoniskay rašydams cze toki Jodi para-
šēs, kurs pažentlin tiek, kaip mano Mielas, arba wylimas
Prietelis. Szitam sawo aukstamjam Prieteliui nor Prarakas
Giesmę, kuri yra ne jo, bet Prieteliaus paties futaiffoji Giesmē,
pagiedoti. Nēsa Prarakui pats Diewo Sunus buvo fwentoje
Dwasėje sawo Jodi i Szirdi idēsę. — W y n i c z j a, tai yra
pagal sekmoji Perffmeli Giminė Izraēl, o dabar ir mes bey
wisę Kriškėjionys, kūrę Wiešpats Izraēlio Wietoj per sawo
Wyniczjā priēmēs ir ištaisēs rėbjoj Wietoj, tai est antems
kuniskay waifingoje Žemėje Kanaan, o mums kuniskay bey dwa-
šiskay ant sawo Malonės Grunto.

P. 2. Ir jis (butent anš Wylimas) buvo tų
(Wynkalni) užtwērēs ir Akmeniū Kruwomis apdēsēs ir
brangiū Želmeniū išodinės. Jis ir Sarg-butē (Butę
Sargams ant Apsergėjimo Wynkalnio) jame pakūrē, ir
Spaustumą (ant Išspaudimo Wyno iš Wynogiū) te-
nay iškase, laukdams, kad Wynogiū nestu; ale jis nešē
smirdincziū Wynogiū.

Gzion primita yra, kofē n'iškalbamay didę Meilę Wieš-
pats sawo Wynkalniui išrodēs, ir kaip jis jē aprupnēs, idant
jis tik minau užitū ir gražiū Waišū nestu. Pons Diewas
Giminė Izraēl saw iširinkēs ir jē wisofeis Įstatimas aptwērēs,
kad jē su kitomis Geminėmis ne susimaifytu bet sawo Wiešpa-
cziai priklaupdama wis saw ypaczey nū Ritū asfirta pasliktu;
jis tų aptafēs ir mankfines sawo Jodzio ir wisofeis Atlanki-
mais meilingais ir asfrais; ir cze Želmeniū Iškėjimo, Meilės,
Lukesties, Pakarnystēs ir wisofiu kitū dwašfkū Kwietkeliū, jam
pamēgtancziū, išodinės. Sargū Butas, tai Prarakū Dawa-
das, nēsa Prarakai, tai tie Sargai, kurie Izraēlije ant to dabajo,
bau kūr Wiešpaties Neprietelis i fitę Wynkalni išbrowēs, ir
kurie turėjo — lyg kaip ir pats Prarakas Jėzaijofius — fankti
ir liuditi, kaip weik tik kūr kofē Wjaurybē ir Wēdę fittame Wyn-
kalnije pastrode; Spauštūrē, tai Dawadas ir Staisimas Wieš-
paties, fito Wynkalnio Waišus i Wyna fwento ir flowingo
Dziaugsmo fwentoje Dwasėje pawersti; nēs Spauštūrēj Wyna
padaromas, bet Wyna Diewo Jodijē yra wis Pažentklinimas tikro
diewiško Dziaugsmo. — Szitaipo Wiešpats, Izraēlije wislab
prigatawijēs, lauke Waišū, o Namai Izraēl tu ir atneše, ale
fokios smirdincziōs Dgos tos buvo, tai jino wis tie Nufba-
wimus fwentojo Nafio pažystantiesi; jū Weikimas buvo wiēna
Wjaurybē po Diewo Akliū, iki pakol jie sawo didziausjē Wjau-
rybē išprowidami patē Wyniczjōs Wiešpati ant Kryžiaus Wiedzio
nujawnio sawę ir wisę sawo Giminę prafkeidami ir fankdami:
„Jo Kraujas tē pareit ant musū ir ant musū Waiškū.“ —

„Bet Jydg todē taip baru, aš pats geresnis ne esu.“
Kožno Kriškėjionies Szirdis yra tofsai Wynkalnis Pono Jėzaus.
Dgi atšmint ir tu pats, kę fitas sawo Wiešpats ir už tawę
darsę fwentoje Dwasėje per sawo Krauję, per sawo Smerti,

Priskelima, Zodi, Jokromentus, Wabziawimus, Wabintimus Naglinimus ir taip toliaus, idant tu jam tikrai Balsu atneštumbei ir jis tamę papildyti galetu dangišku Džiaugsmu! Ale toliks ben yra tavo Dgos!

P. 3. Tangi Prową darysit, jus Riesczionys Jeruzaleje, ir jus Wyrai Judo, tarp manęs bey mano Wynkalnio.

Ezionay kalba Wiešpats patšai, savo Žmonėms prisaukdams, kad jie parys Prową darytu ir pasakytu, ką jie už tokę Nebėkingystę prieš Pono Diemo Malonę uštipelne? Dgi ir tame, miels Skaitytojai, pasaukia kitas Balsas, apsimislti ir patš sa-kyti, ką tu iš savo Wiešpaties uštipelneš? Bet Wiešpats klausla toliaus:

P. 4. Kagi daugiaus daryciau prie mano Wynkalnio, ką aš ne daręs esmi prie jo? Kamgi jis smirdincziū (Dgū) nesė, man laukiant, kad jis Wynogiū neštu!

Iš Tiesos, daugiaus Wiešpacziui ne galima už mus daryti, kaip ką jis daręs, tai tur kožnas išpažinimą turintis patš sa-kyti, ir todel anš judijgšis Klausimas: Kamgi jis smirdincziū nesė? yra labay išgastingas. Dabokis, kad tas Klausimas tam ne Kartuntą aname Amžije turėtu Pekoje garšėti! Tai po dabar Prowai laikytai esant prastdes Sudū Grumzdimas.

P. 5. Geray, aš jums parodisu, ką aš savo Wynkalniui darysu. Jo Eēna tur atimta but, kad jis išpustitas butu, ir jo Emora tur suardyta but, kad jis butu sumindziotas. — **P. 6.** Už jį pustą paliksu, kad jis ney apgenėtas butu, ney apkapotas, bet Usnys bey Erškėcei ant jo želtu; ir Debesims paliepsu, kad ant jo ne lytu.

Ežitas Grumzdimas yra ant Žydū Giminės pilniausę išpildes, o jis išpildis ir ant tawęs, jey tu Wiešpaties Meilės Balsui ne klausysi, ir ne klausysi.

P. 7. Bet Pono Diemo Zebaot Wyneczia yra Namai Izrael, ir Wyrai Judo jo meilingi Ezėpelei, (geriaus: Ezėpai jo Pasimėgimo, kureis jis džiaugtis meilijo.) Jis laukia Prowos Darimo, štay tikt Lupimai; (jis laukia) Teisybės, štay tikt Skundos (Szaufsmi Dangun pasikelią).

Taip Praraks patšai išguldo šitą Prilyginimą, ir liudija prieš Judo bey Izrael, kad ezionay baifi Metelšybę ir Nūboda gyvenanti. Bet Ponas Jėzus te būdie per savo kruvingą Smertį bey šlownąjį Priskelimą, kad jis prieš mus Kartuntą ne turėtu lyg taipojai gostis.

Kaip Kartą dwiem Ewangėlijos Pasuntiniam Zemėje Labrador ējo.

Ewangėlijos Pasuntinei tarp Pagonū tolimjaušiusę Swieto Kampūse tur skaudingay daug Bėdū ir Prie-gadū patirti ir pertrivoti, ant kuriū mes ney mislite ne pamislijam. Toktai mokin mus ir sekantis Rusi-dawimas.

Pasuntinys Brolis Samuel Pybis iš Brolių Draugystės, (wof. Brüdergemeinde) karsai savo Buvi Darbawietėj Nain, Zemėje Labrador, kuri yra wiena iauriniāusiuju ir šalcziaūsiju Zemju Amerikōs, turejo,

tas ga. a Valiepimą, wisas Brolių Pasuntinystės Darbawietes, anoj paczių Zemėje Labrador esanczes, peržiurėti. Šisai keliama iš savo Darbawietės Nain, ly-dėtas Brolis Pasuntinio Turner Merco Mėnesij wieną Rytą Dienai prašwintant ant savo Peržiurėjimū Kelio-nės pirmjauš i Darbawietę Dfka, nū Nain 50 My-liū toli gulincze. Jūdu wajnyciau wienomē Szlajutēm wiens pakrifštitas Eskimo, ands Zemės Žmogus, o jiem pastay wajawo ir dar wienos kitoš Szlajutēs su keleis anos Zemės Žmonėmis.

Ale tenay Szlajēs ne Arklū bet Szuniū traukiamos. Die yra tenay pagal savo Išsiweizdejimą kone kaip koke Wilkū Weislē. Die ir ne loj, kaip musū Szunys, bet tikt kaukia nešwančiū Balsu. Jū bagotesnis koks Eskimo-Žmogus yra, jū daugiaus wajiojamū Szuniū jis prilaišo. Ežitie Szunys būdas katrej pasikin-tyti, kacjeng ands Zemės pagoniškieji Žmones su jeis be jokios Mielasirdingystės apsieit, jūš labay muczij, o ir labay prastay maitin. Jū Maistas yra Palaikai Žumjū, senū Skurū, Stukei supumusiōs Wangzumies ir kas tam lygu. D kad ir to Wiso n'iera, tay jie pa-waromi, kad jie saw patys Juriū Pakraščeis negymū Žumjū, Delū 2c. Smiltije susijęskotu.

Kad Badas šitus bėdnūsius Gwoliūs muczij, tay jie, kad imanytu, wislab prarytu, ka jie tikt prigrėbti gaun, ir todel reikalinga, kad jie kūr ant Kelionės iš-kinkomi, Plėškes Bute, iš Sniegū ant Pernakwojimo padarytame, per Nakti paslėpti, jeib Szunys prie jū ne prisigautu ir jēs ne suėstu; bet tada pomisam ne ga-lima pastotu, toliaus keliauti. Kad Keliaujantieji kūr ant Lauko nor Naktynę laikyti, tay Szunims Pakin-kimai nuimami, tada jie patys Sniege Skylē išsikās, kūr jie wisi susirētę Kruwoj miegti, iki kol jū Pons jūš Rytmetij wadina, jūš paperti. Iš jū Šylōs bey Grei-tumo, o ir tada, kad jie peralkē yra, turi nusistebėti. Prie Szlajucziū jie ne šale kīts kito arba greta pakin-komi, bet po kīts kito, butent taip: Szlajū Pryšakije yra ilgoka Persine Kartute prirista. Ant wieno Gato šitōs Kartutės priristamas seniausiasis ir geriausę iš-mokitasis Szū prie Diržo Gato, kokia 20 Žingsniū ilgo. Szale to trumpesniu Diržu kīts Szū prie tōs pacziōs Kartutės priristamas, taip, kad tas pastay pirmajį bėgdams tą wyti tur, tretysis wēl taip dar trumpesniu Diržu antramjam pastay, ketwirtasis trecziamjam, ir taip toliaus iki užpakaliniausiojo, taip, jog tie Szunys Pryšakij Szlajū po kīts kito bėga kaip koke Uwju Kaimene. Wajnyczininkš Wadziū ne tur, bet jis waldo prišakinij Szuni, kurs ant to išmokitas yra, savo baifey ilgūju Botagu. Ežitas Botags toks ilgs yra, kad jī kīts Žmogus, kurs tai ne prātēs, niekaip ne gal suwaldyti. Kad Szunys pradeda bėgdami ap-tingti, tay Kuczere paplaka savo Šlgbotagiū užpaka-linij, tasai iš to supylēs, kanda savo pryšakinij Kai-myną, tas wēl sawajį ir taip toliaus iki kol wisi ikāsti pradeda greiciaus bėgti. — Ale jau dabar gana apie anū Žmoniū Wajawimo Būdą, bet dabar kreipimēs

atgal ant to, kas su anlem dviem Pasuntiniam bey jų Draugais ant jų Kelionės nusidame. (Dar ne wiskas.)

Medzioklės Ženkla.

Per Seitungas bėga dabar puikoks Nusidawimas, apie kuri rodo per Tikrą ne jinome, ar jis ir čysta Tiesa esq̃s. Tacziau kadangi tas wisur pasakojams, tay Kelewis taji ir sawo Prieteliams ne nor užtylėti.

Ne seney buvo musū Wiešpats Karalius i kas zin koke Karaliską Girę Brandenburgkės Prowincos ant Medzioklės pasidawes, o tarp Ritū ir sawo myriausiji Ministeri Poną von Manteuffeli, kaip ir General-Feldmaršalą von Brangeli drauge emes. Sztudu Ponu Pagirij ant tokio Tolio, kad jųdu prisi-matyti galejo, nū kiti kito atstu stowėdamu lauke tū Paušęziū, kurius kiti iš Girės atwaryti turėjo. Ale stay, kas cze nusidame! Žiendwiem taip be laukiant atjojo pas jųs Žandars, tasai Ponui Ministeriui prisi-artines ir jam mandagey labus Rytus dawes tare: „Melsciau, parodikit man sawo Medzioklės Ženkla!“

— (Wokiskay tas wadinamas „Zagdschein“, ir kōz-nas Medziotojis tą pagal musū Žstatimus ant Medzio-klės wis tur drauge turėti.) — „Medzioklės Ženkla?“

— „Aš to ne turiu“, atsake Pons Ministeris. Tisai buvo berods patšai gelbejes naujiji Žstatimā dėl Me-dziokliū išleisti, pagal kuri reik aną Ženkla wis drauge imti, ale jam ne pripūle, kad jis pats to Ženklo Kartą privalyses. — „Aš tokio Ženklo ne turiu!“ — „Tai pikts Dalyks“ sake Žandars, ir išsiemes sawo raudonaję Szernolę arba Gromatū Makšti (Briestasche) tare ji-sai: „Tay jau turiu melski, man sawo Wardą pasak-tyti.“ — „Aš Ministeriū Presidentas v. Manteuf-fel.“ — Žandars pasiklonojės i ji žiurėjo ne wierijan-ciomis Akimis. „Aš Tus ne pažystu. Argi Tus ga-lite kokeis Popereis issiroiditis?“ — Ministeris jėpkojo wisuse Delmonūse, hau jis ne koke Gromatą rąstu, ant jo Wardo parašytą, ale ney jokios ne rąsdams sako jisai: Aš matau, kad aš ney jokio Liudimo Popieriaus drauge ne turiu, ale Galą toliaus yra mano Draugas, tas Žums išliudis, kas aš esmi.“ Toktai pasakēs nu-siweda jis Žandarą pas Gendroliū Brangeli. Tą Žan-dars ant Medzioklės matydams taipojau sako: „Mels-cziau, parodikit man sawo Medzioklės Ženkla!“ Bran-gelis Mažumą statokas budams, atsiliepa: „Kas Žums kēk? — Aš ne turiu Medzioklės Ženklo.“ Wel išsim Žandars sawo raudonaję Gromat-Makšti sakydams: „Taygi melsciau man sawo Wardą pasaktyti.“ — „Aš General-Feldmaršal Brangelis.“ Tas Wards ējo Žandarui kaip koks Sziurpulys per Kuną ir tiesey ant sawo Arklio atsisėdēs tare jisai: „Tai Wėda, kad aš Tus, Pon General-Feldmaršal, ne pažystu; ale mano l'ėdas manę priwercia, Tus melski, kad Tus sawo Popiereis issiroiditumbit; kad Tus tas esat.“ Tay Gen-

drolius pykterejēs susuko: „Dūkit man Pakaju, Žan-dare, aš sakau, kad aš esmi Brangelis, o kad aš taip sakau, tay taip ir yra! Ar girbit?“ — Ale tacziau jo Papykis jam Nielo ne maczijo, Žandars pasiliko ant to, kad jis turis sawo Popiereis issiroiditi, kad jis ta-sai esq̃s, bet Ministeris jōkēs matydams, aną senajį Poną taip suspurzdusi. Kaipgi dabar abu Ponu ne ga-lejo issiroiditi, kas jųdu esanciu, tay Žandars jųdu no-rėjo pas sawo Landrotą nusiwesti, artimame Kieme gy-wenantiji, ogi Ministeris jau ir sake, kad jųdu turē-senciu Žokanui bey to Tarnui klastyti. Ale Gendrolius to powisam ne norėjo. Galiausey jam kas i Miski ipūle; jis Ministeriui kę i Musi pašnibzėjo, o tasai jam pritardams sake: „Geray! Taip šita Sztuka bus dar didesne.“ Potam jųdu Žandarui pasake, kad ne toli dar kiti Draugas esq̃s, rasi bene tasai koki Liudimo Ženkla drauge turēs. D Žandars ir apšime, su jiem dviem pas aną trecziji Draugą nujoti. Pirm-jo ējo abu aukštūju Ponu pėsčiu, o žiendwiem paštuy-jojo Žandars raitas. D jie šitai po Galą keliame priešo wieną dužoką Poną, žaliu Medziotojų Kubu apširė-dziusi ir Puczką po Požaste be laikanti, kursai nusidwy-dams ir besišypsodams ant Prišartinančiųjų žiurėjo. Žandarui pas ji nujojant klause tas Pons: „Ko Gero?“

— „Melsciau, parodikit man sawo Medzioklės Ženkla.“

— Tas atsiliepa: „Tūjau!“ Ir umay grėbēs i Del-moną išsieme jisai Medzioklės Ženkla ir idawe tą Žan-darui. Bet wos tasai tą buvo atlenkēs ir štaityti pradejēs, tay jis ir lyg kaip Žaibo ištiktas nusoko nū Arklio, ir tą prie Brizgilo nusitwērēs atdawe jis Ženkla pašarney atgal. Tas Ženklas buvo tikras Me-dzioklės Ženklas, koks jis pagal Žstatimus tur buti, ale išrašytas ant paties Wartojimo „Wiešpaties Prusū Karaliaus Friedrich Wilhelm IV.“ — Tai anie Po-nai ne buvo mislije, kad Wiešpats Karalius toki Ženkla drauge turēs, ir norėjo sawo Sztuką turėti maty-dami, kę Žandars tada su patim Karaliumi weiksēs. Potam Gendrolius Brangelis paprasē Wiešpati Karā-liū, kad jisai jųdu prie Žandaro užtartu, jeib jie ant sawo Wietos atgryšti galētu. Wiešpats Karalius nu-sišypsodams tare Žandarui: „Niels Prieteliau, Aš tūdu Ponu pažystu ir už jųdu stowju. Ar tai Žums pa-kanfa?“ — Žandars pasiklonojo ir ant Pamojimo Ka-raliaus pajojo šalin. — Bet Pamošlas, kuri iš šito Nusidawimo kōznas gal imtis, yra tasai: Ant Medzio-klės išeidams te n'ujmiršta ney wiens sawo Medzioklės Ženkla drauge imtis.

Kalėjimas Moabit.

Szale Berlyno yra dabar Kalėjimas naujey itai-htas, Wardu Moabit, kuriame Kalinei pagal kitą Dawadą laikomi, ne kaip toktai šep daugiausey ran-dama. Kalėjimai daug Sykiū wadinami Piktadėjū bey Pasileidėliū aukštosiōs Szuilēs arba Sztadėrijos. Kę

Koksai iņ jū iķi tol ne žinojēs ir ne mōkēsēs, tai jīs iņmōksta, i Kalējima pārējēs, nū kitū, o Pagraudenimai ir Paraginimai, Dienopi wērtis ir ant tikrojo Kēlio uķstoti, Kalējimūse Niekō ne maczīj, kadangi tie Bēdnēji tenay kīts kītā Piktēnjbēj pastiprin. Priegtam jie cziōnay ir Daworczyščziū pasidaro, per kures jie, iņ Kalējimo paleisti, su kīts kītū susipazindami, lengwjausē gal ant naujū Piktadējščziū susibuntawoti. Toktai yra jau senēj iņpazīnta ir apmāsthta, o todēl ir yra — pirmjausē Amerikoj — bandyta, tokitū Kalējimū itaisyti, kur kōznas Kalinys sawo Stubelēj wis wiens tur pasilikti, ir kur jīs Niekū Budu su kitais Piktadējis ne gaun susieiti. Ezion jīs gaun sawo Darbā jam pritinkanti sawo Stubelēje dirbti, ir ne gaun su Niekū kitu pasimatyti arba pasikalbēti, kaip tikst su Uzweizdētojis, su Kunigu, su Mokitojis ir kas šēip dēl kōlio gero Pamokinimo jopi prileidzjams. Toks Kalējims yra pagal sawo Staisimā ir tasai šale Berlyno, wadinamas Moabit. Ezon randasi Bāznyežia, Ezuile ir 3 Pasimaisščziōjimo Bietos, kur wislab taip itaishta, kad wisi cze ēstantieji Kalinei Bāznyežioj Kunigā, Ezuilej Mokitoji, aplink waikštindami Uzweizdā matyti gal, o Kunigs, Mokitojis arba Uzweizdētojis ir wēl jūs wisus, ale jie tacziau kīts kītā powisam ne, kadangi tarp jū wis Cēnos trauktos randas, arba tarp Senū toķes lhg Ulyczēles, kurios wienam Gale wisos i wieng Daikta susibēg, ale antram Gale placzey nū kīts kītōs šķires, taip, tarsi jōs iņ wieng Daikto lhg kōkie Stulpai ant wisū Dusū issispleczia. Kōznoj tokioj Ulyczēlēj randasi wis po wieng Kalini, ale wisū Ulyczēliū Gale stow Uzweizdētojis. Bāznyežioje bey Ezuileje yra dēl jū geresnio Sūtalpinimo tokios Ulyczēles ne tikst šale kīts kītōs, bet ir per kēles Gies ant kīts kītōs, taipo, kad Kunigs ant Kōzelnycziōs arba ant Altoriaus budams Pryšakij ir abypusēj aukštay ir zemay wisā Daugumā Kaliniū mato, taip, kad jam ney wiens jū niera paslēptas, o jie wisi ir Kunigā mato, ale jie tarp sawēs ne gaun matyti, ney i Bāznyeziā izengdami, ney toje budami, ney i sawo Stubelēj pargryždami. Toktai Kaliniams powisam ne pamēgst, ale yra labay ant Gero, ypaczey kad tokiame Kalējime, kaip aname šale Berlyno, wien tikst ir Diemo-bijā Wyrai per Uzweizdus ir Mokitojus statyti yra. Rods tokie Kalējimai žemei daug kaštoj, o todēl ans Kalējims ir tikst lhg ant Iķbandimo yra itaishtas, ale rodos, kad tokitū Kalējimū Nauda bus daug didesne, ne kaip jū Kaštos.

Wisofia Zine.

Jūs žinote, kad musū Ponai Ministeret ant Karalystēs Walbimo daugiaus Piningū priwalpdami norēje, kēlis naujus Mōkesnius uķdēti, ir kad tā Dalyska musū Karalystēs Deputiertai i Apmāstima gamē. Ezitūse Apmāstimūse yra antroji Kamara tā Mōkesni, ant Trobū uķdētingji, atmetust, ale Druskōs

Babringintā jau priemust. Apie Mōkesnius uķ Remestū Warima dar itikšiol antroje Kamaroje ne bus kalbama. Targi uķ Trobas ypatikstū Mōkesniū dabar dar Niekō ne reikš mōkēti, ale jey pirmoji Kamara antrajei Druskōs Dalyska pritars, tay Druskōs Dacška toliaus ne keturis, bet penkis Dorelius kaštoš, arba ir taip: kiek mes itikšiol Druskōs galējom uz 1 Sgr. piķti, uķ tai toliaus turēsim 1 Sgr. 3 Pf. mōkēti.

— Jey kas iņ Keleiwjo Skaitytojū dar kōkiamē sawo Uķkampij senū Popierpiningū radēs butu, butent tujū, kurios mes trumpay pirm musū dabarnyščziū baltujū wartojom, tay tas tūsus minau te n'atmetie. Rods tie sawo Wercziā prapulbē, ale musū Ponai Ministeri yra Kamaroms uzmanē, kad Wale butu, šitus Popierpiningius, kuriū dar daugiaus ne kaip 300 Lufstancziū Doreliū tarp žmoniū yra, žmonēms gatarwais Piningais atlygtinti; ogi antroji Kamara šitā Uzmanimā jau ir priemust.

— Englanderū Parlaments dabar jau iķardytas ir šwiesus Deputiertai ten wisur žemēje šķiriami. Ale rodos, kad žmonēs daugiausēj Walmerstono Prietelius šķiria. Tasai rods Ministeriū budams Englandıui daug Negarbēs, o šilpnēsnioms Karalystēms daug Bēdōs uķtores, ale ko to wiso bōj Englanderū! Jū Geidawimas ir Wisis tikst wis eit ant Piningū.

— Susipyķimas tarp Esterreikio bey Sardynijōs Wiespacziū aug wis didyn. Sardynijonū Ceitungos darko Esterreikiskū Walbzia kiek galēdamos, o kadangi Sardynijōs Ministeri toktai uķdrausti ar ne nor, ar ne gal, tay Esterreikiskis Pasuntins, Sardynijōs wriauštame Mieste Turyn prilaikomastis, yra Namūm parwadintas.

— Nymio Miestas šē žiemā daug Smeczū sawo Muršise turējo; šakoma, kad tū kōkie 90 Lufstancziū šē Metā tenay iņ swetimū Kampū apšlanke, ano Miesto Grozybēs regēti. Baicriū Karalius tenay 15 taji Februarijū yra nukeliarēs, o Rusū Našlē Cēcōrēne, kuri Italijōs Mieste Nizza taip ilgay laikos, ta taipojau taisos, i Nymio Miestā ant kōkio Gžeso nukelianti. Bet aname Mieste ir wislab prigatawijama, šitā aukštigē Wiesnē cęstiningay priimti.

— Rynēsū Cēcōrius yra priek Englanderius, kurie jam tā didiji Miestā Kantong taip susaudē, Karā powisam be Reikalo pradēdami, šķaudzey papyķēs ir yra sawo žmonēms abelnay uķdraudēs, su toķeis baiķeis Neprieteleis Kupczyķē wartyti; kurs neklausyķēs, ir Englanderiams tā parbūķēs, arba nū jū tā pirķķēs, tas tapķēs Smeczū korawotas.

— Esterreikū Cēcōrius bey Cēcōrēne, kuriūdu tikst pirm Trumpo nū sawo Kelionēs per sawo italiskes žemēs pargryžo, taisos dabar ir sawo Ungarū žemē aplankyti. Cēcōrēne keta czejau pagal Ungarū žiuponiū Buda rēdytis ir abu wisokiū Meilingumu Ungarū Szirdis saw laimētis.

— Pirm Trumpo yra ne toli Berlyno Girēje Ugnis pastojust, kuri toje kōliu 200 Murgū iķpustijust. Per Pagalbę Balmieriū galējo toji nulaikhta tapti, kad jei ne Wale buso dar daugiaus Iķbadōs padaryti.

Prefē Karaliaucziuje S. Aprili.

Kwieczai 60—90 Sgr.; Rugiei 45—51 Sgr.; Mēzei didieji 38—48 Sgr.; mažieji 40—47 Sgr.; Awiķos 24—30 Sgr.; Žirnei ram 45—50 Sgr.; balt. 40—52 Sgr.; Koputēs 22 Sgr.; Szienis 25—28 Sgr. uķ Centneri; Szaudai 135 Sgr.; Kapa; Swieķtas 7—8 Sgr. uķ Swarā — iķ Lietuwōs — Aukš. — iķ Dwarū iķi — Aukš. uķ Ūkmeni.

būmo. Tacziau kadangi tokiū Plyšiū ir šep ant Juriū Ledo ne retay randas, tay Szunys, kaip papratę per tūsius peršoko, ir Szlajutės jiems pastūy wis lyg lėkte perlėkė.

Saulei i Wafarus žemyn besileidžiant, pagawo Wėjas wis macniaus užti, Dangus apsiuškė wis daugiaus Debesimis, Sniegas tape šen ir ten i Kruwas supustytas, o Ledas pradėjo lyg supte suptis ir lyg Wilnimis eiti, o jau dabar Szlajutės ir ne bego lygiu Reliu, bet Szunys turėjo jėsės Kartais lyg prieš aukštą Kalną wilkti, o potam tos wėl nuciože Szunims ant Kulnū lyg nū aukšto Kalno žemyn. Regima būmo, kad po Ledu Jures didžiomis Bangomisėjo, o iš Tolo girdimi būmo tokie Ledū Pyškėjimai, lyg kokiū Kanuliū Szumjei. Szitaipo Smertiės Priegadą po sawim išmwydami waziawo musū Keleiwjei wis Szoleis ant Krašto linkay, hau ne galima butu, nū Ledo kur nors nusigauti. Bet jie būmo i Juriū Zlinki iwazawę ir sukosi ant to Krašto linkay, kur link Wėjas pute, norint tasai tolimesnis būmo, ne kaip tasai ant Wejo Pusės gulisis, numanydami, kad nū šito artimesniojo Krašto busės Wėjas Ledą jau pawaręs. Bet jau kiel tiek prie Krašto prišartinę, tay jie su Ddōs Szurpcziawimo išmwydo, kaip Ledas ir cze nū Krašto būmo pasileidęs, ir kaip Wilnys tą wis i Tufstant Stukius sutruškindamos ir skaudžey uždamos šen ir ten lakino ir prieš Kraštą smoge. Bet Ledas, ant furio jie dar rados, ir kursai dar kiel tiek czėlas rodės, tape Wilniū weik aukšciaus už Kraštą isfeltas, weik žemyn giley nuleistas. D Szunys perfigandę jau ne norėjo tolyn bėgti, tacziau kaip su wienu Sykiu Wilnis tą Ledo Stuki, ant furio jie rados, staiga prie Krašto pribloške ir tasai su lyg Krantu būmo, tay ir musū Reliaujantieji sawo Szunis paplakę bande su Sykiu ant Krašto ussigauti, o Diemo Malone būmo su jeis, jog jiems tai ir passėkė. Ale kaip jie tikt mos ne mos ant Sausumōs būmo ussigawę, tay jie ir pamate, kaip tas Ledas, nū furio jie dabar stėl būmo nušokę, ant wisū Pusū sutruko, ir kaip Wandū cze pro wisus Tarpus išwirto. Wilgay trukus būmo wisas Ledas kaip toli Ukis nusėkė šalin; tas būmo powisam sutrupėjęs ir Juriū Wilnys czion, kur būmo Ledas gulėjęs, saute baisingay. Jie parpūle ant sawo Reliū Diemui už toki dywną Špigelbėjimą iš Szirdiės Dugno dėkawodami, o tame jiems ir pagoni kiejėi Štimo-Žmones su pagruduse Szirdimi pritare. Tam Tarpe būmo Naktis pastojusi. Reliaujantieji pasidare kokia 40 ar 50 žingsniū nū Juriū atstu saw Szėtra ant Pernakwojimo i Pusnyng isikasdami. Tacziau po keliū Stundū pajuto, Brolis Lybiš, kursai užmigti ne galėjo, kaip jam nū Wiršaus jū Sniego Szėtrōs furi Lašai Wandens ant Lupū tepkėti pradėjo. Bet Surumas išrode, kad tai Juriū Wandū esąs, kurs jū Nakwynę atfėkęs. Jis staiga pašokęs pabudino kitus ir wisi tikt mos paspėjo Škygę iš sawo Szėtrōs išpjaudami iššokti ir sawo Szunis bey Szlajes išgelbėti, kaip Juriū Wilnys wiena po kitos iki toli per jū Szėtrą atšaudamos, tąj Ukū-Moju

pargrowe ir panešę. Nėsa Wėjas būmo Jures tam Tarpe taip aukštay užwaręs.

Antrą Kartą jie jautiesi iš Smertiės Priegadōs išgelbėti. Tacziau Wėda dar toli ne būmo pro Szalį, kadangi jie dabar n'imate kur dingti. Dėl skaudingo Pustimo jie ne galėjo issidrysti, nū sawo Wietōs atstoti. Todėl jie turėjo czejau 15 Dienū pasilikti; ale kadangi jie tikt ant Poro Dienū Maisto būmo drauge ėmęsi, tay jie turėjo labay skūpay elgtis ir alkti. 16 toj Dienoj nusigaidrijo Dangus taip, kad jie galėjo iš Naujo ant Kelionės pasidūti. Ale ant Dėka linkay jiems keliauti būmo wisay ne galima, ir jie turėjo atgal kreiptis, ir per Kalnūs ir Daubas wargingay Namūn i Main kęsintis, kur jie galiūsey po daug Wargū palaimingay pargryžo. D czionay pastojō iš jū Pargryžimo didis Dziaugsmas, kadangi tenay Žmones jau būmo mislije, kad jie busę per tą Wietrą Juriū Gilybėj Galą gawę. Cze tape Wiešpacziui Aleluja iš Szirdiės Dugno giedota.

Komēts.

Szi Pawasari yra iš kas jin kur, man ding iš Francuzijōs, toke Pasaka pakilusi, buk pagal Žwaigzdininkū Šprokawimus ši Mėta 13. Junijū wiens Komēts per Dangaus n'ismierojamus Tolumus bėgdams su musū Žeme susidaušęs ir tąj sutruškindams jei Galą padarysęs. Bet Komēts tai yra toke Žwaigždė su Szłota kaip tū Kartais wiena arba kita, ale tacziau retay prie Dangaus pasirodo, ir kuriū kita ir labay dide ir baugi issiweizd. Bet Žwaigzdininkai patys sako, kad jie berods iš Diesōs wiens Komēto laukę, kurs jau kelis Kartus per Szimtmecziū Bėgi prie Dangaus pasirodęs, butent to, kursai Mete 1556 prie Dangaus stowėdams sawo Didumu ir Szwiešumu Žmones gandinęs, ir apie kūr Melanktons, Liuteriaus mokitasis Prietelis, yra rašęs. Žwaigzdininkai berods mislij, kad tasai mums prie Dangaus ne po Šlgu pasirodisęs, ale jie ir sako, kad nežinoma, ar tai ši Mėta arba kita Mėta arba rasi ir tikt Mete 1860 nusidūs. Priegtam jie ir sako, kad tasai Komēts sawo Daku bėgdams daug Szmitū Tufstancziū Myliū nū musū Žemės atstu pasilikęs ir musū Žemę Niekū Budu ne galis užgauti. Ale kad tasai ir musū Žemę užgaut galētu, tay toktai mums ir wisai Žemei ney jokiōs Bėdōs ne padarytu, kadangi pagal Žwaigzdininkū Misli toks Komēts tikt lyg kokia šwieczianti Myglė esąs. Bet tacziau pėtiniamė Kampe Francuzijōs yra per tą Pramanimą, kad toktai Komēts 13 taji Junijū Žemei Galą padarysęs, Žmones i didi Špęgasti parėję, o kiti jau ir ne nor toliaus sawo Darbus atlikti, ney Laukus apgywenti, mislidami, kad tai dabar wislab noprošnay. Kokia tai Paikhyte esanti, tai jus patys numanysite. Jey toktai Komēts mums tikray Syki prie Dangaus pasiroditu, tay tasai tur mums priminti, kaip daug ir kokie didi yra Wiešpaties Darbai, kuriūs jis wisus išmintingay dawadijės, o norint ir tokia Žwaigždė sawo

Tafais, jei Pono Dievo pasirtais, bėgdama, ne gal
ney Karą, ney Marą arba kofę kitą ateisenciją Bėdą
paženklinti, taciau per savo ne paprastą Dvynumą
kožnam wienam Mieganciamjam te prišaukia: „Pa-
busk, kūrš tu miegi, ir kėlkis iš Numirusių,
tay tamę Kristus apšwieš!

Wifofia Žine.

— Musū Wiefpats Karalius yra su Wiefpatėne
Karalėne ir su wifais savo karališkaisis Namais žaliame
Ketmerge Szarlottenburgės Baznycioje Ufiminimą Pono
Tėžaus Kryžiaus Smertiės šventoje Weczerėje šventęs.

— Musū Wiefpats Karalius keta, kaip pasakojama,
ant trumpo Gžeso prie savo aukštosės Sesers, Rusū
Naplės Ciecorėnės, kuri dabar i Ryמו Miestą yra nu-
keliamusi, tenay apsilankyti.

— Sušnešėjimai dėl Naujmiesczio Kunigaikš-
tystės, kurę musū Wiefpats Karalius Szweiceriskiams
nor padūti, Paryze laikomieji, dar wiš n'iera ant Gato
parėję, o tai ypaczen todėl, kadangi Szweiceriskai wengia
wiflab tai apsiūmti, ką musū Wiefpats Karalius savo
Kunigaikštystę jiems padūdams nor issiderėti.

— Nū pat pirmojo šio Aprilio Mėnesio eit pagal
naujey padarytąjį Derėjimą musū Szėpys be jokio Muito
pro Denemarkės Juriū Rankowę, wadinama Sund,
powisam walnay. Bet Kupcei taip Stettyne kaip
ir Klaipėdoje yra iš Dziaugsmo, kad dabar jū Szėpys
tenay niekaip ne apfunkinamos, dėl to Dalyko didę Gžesni
laikę, ir toje ant Garbės ir Šweikatės musū Wiefpa-
ties Karaliaus bey jo Ministeriū užgėrę, per kuriū Proce
musū Szėpims šita Walnybe nusidawusi.

— Ši Miesto Münster, musū Westphaliū Pro-
wincoj gulinczio, pasakoją Geitungos, kaip tenay Raimi-
nystėje ant Medzioklės Szū savo Poną nušowęs,
o tai taip. Pons buvo savo Puczkės Gaidi atlaužęs,
o potam užmiršęs, taji wėl nuleisti, ir šowėjo ant Pucz-
kės pasirėmęs. Bet Szū atbėgęs, ir iš Dziaugsmo aplink
Poną šokinėdamas ir ant jo užšokęs žemyn nuczioždamas
užgawo savo Rojomis Gaidi, Puczka pasileido, ir Ponas
buvo tūjauš ant Wietės Lamonas.

— Jau dabar yra Esterreikiū Waiskai iš Donawos
Kunigaikštystę, tai esti iš Muldawos bey Wala-
kijės abelnay ištraukę, o ir Englenderiū Szėpys iš
joduju Juriū, kur jos nū pat Karo prieš Rusus iškioley
buvo pasilikusios, yra iš tujū laukan išbėgusios.

— Tarp Esterreikiū Ciecoriaus bey Sardynijos
Karaliaus Susipykimas wiš didyn aug. Pirmjausę
Esterreikiškis Wiefpats savo Pasuntini iš Turyno,
Sardynijos Wyriausiojo Miesto, o potam ir Sardyniškis
savo Pasuntini iš Wyno Miesto Namūn paršaukę, ogi
ir sakomo, kad Esterreikiškis pradėjęs savo Waiskus
prieš Sardyniškis kariskay prigatawiti. Francuzū

Ciecorius, kaip ir Englenderiū Palmerstons procemojas,
tarp tū dwiejū Sutilimą padaryti, ale kaip rados, toktai
Nieko ne nor macziti. Sardyniškis Žnirtims prieš Ester-
reikiškis yra per didis.

— Prie paskutiniujū Deputiertū Škyrimū Englen-
deriū Žemėje yra šen ir ten didi ir kruwini Susimusi-
mai buwę, o wiename Miestelije, Wardu Riddermin-
ster, yra wiens tujū, kurie per Deputiertą meilijo šir-
dintis, tokiame Susimusiame arba Musije su Akmenimi
taip per Galwą gamęs, kad jis Kraujeis pažlugęs ir
mos grys Namūn tape pargabentas.

— Londonės Mieste regima, kad Karas prieš Ky-
nėsus tenay macniausę prigatawijamas.

— Jau dabar Ledai ir iš Nemuno kaip ir iš
jo Szakū, Gilijės bey Rusnės išeję ir Sziporyste
musū Upėsą jau wisur pilnay prasidėjusi. Škadds Ledai
išeidami ši Metą Diemui deky niekur ne padarę ir
Damai wisur gželi pasilikę.

— Galwijū Gašimas iš Rusijos Pusės jau
dabar ir i musū Pusę per Rubežiu yra persiweržęs.
Geitungos pasakoj, kad Meldigklaukiūse, Lauksar-
giūse o ir pat Katycziūse Galwijū jau keli pagaikę.
Wyriausybę daro, ką tikt imano, tą Liga nulaikyti, idant
toji toliaus ne splestus. Todėl ir tos Wietos, kur šita
Liga pasirodžiusi, yra apstatytos, o ir Arklū bey Gal-
wijū Durgus Prėkulėj, (arba Kretingoj), kūrš ši Metą
ant 17 tojo Aprilio buvo statytos, yra dabar uždrau-
stas. Tauragėj buvo Galwijū Gašimas Majumą li-
wijęsi, ala dabar tas tenay jū labjauš sauczia! Kofiu
Budu šita Liga i musū Pusę imilka, tai ne žinoma.

— Rygawos Miestas Rusioj buvo iškiole Festunga,
taciau jōs Padrutinimai ne buvo tokie, kad per tūsius
butu galėjęs Miestas pilnay apgintas tapti. Todėl Ry-
gawos žmonės praėjusiam Kare didzioj Baimėj buvo,
kad ne rai bene Englanderėi samo Szėpimis Festungą ap-
nikdami pati Miestą i Plentą išpusliti. Nėsa Kare
toks Buds yra, nepadrutintūsios Miestus paczėditi
ir tikt padrutintūsios apšauditi. Targi Rusū Ciecorius
matydams, kad Rygawos Padrutinimai Miestui ne daug
ką maczią, bet Kare jū daugiaus Priegadds padarę, tay
jis yra Rygawiskiams Miesczionims Walę damęs, ano
Miesto Padrutinimus išardyti. Bet Rygawa todėl to-
liaus ne bus tarp Festungū rokojama.

— Didysis kasmetinis Arklū Durgus šiczion
Karaliaucziuje taps ši Metą 25 26 bey 27 Meiji
laikytas.

Prekė Karaliaucziuje 14. Aprilė.

Rwiczai 60—90 Sgr.; Rugie 45—51 Sgr.; Mžei
bidieji 38—48 Sgr.; majieji 40—45 Sgr.; Amijos 24—28 Sgr.;
Dirnei ram 45—50 Sgr.; balt. 40—51 Sgr.; Robutės
18 Sgr.; Szienš 25—30 Sgr. už Centneri; Szaudai 135 Sgr.;
Rapa; Šwieštas 7—8 Sgr. už Swarą — iš Pietuwos — Aukš.
— iš Dwarū iki — Aukš. už Akmeni.